

-.K.H.-  
RESIDENCE DU RUANDA.  
TERRITOIRE D'ASTRIDA.-

ASTRIDA

16 Mars 1955.-

893 /Just.

ASTRIDA



A Monsieur GAUPIN, R.  
Administrateur de Territoire  
à ASTRIDA

Plainte c/serviteur.

Monsieur l'Administrateur de Territoire,

Suite à votre plainte en date du 11 mars 1955,  
je vous saurais gré de bien vouloir me communiquer l'iden-  
tité complète du nommé VUGAYABAGABO Antoine.

Veuillez agréer, Monsieur l'Administrateur de  
Territoire, l'assurance de ma considération distinguée.

Pour le Juge de Police d'Astrida,  
Le Juge de Police Suppléant du Territoire d'Astrida  
J. NYSSSENS.,



Astrida, le 11 mars 1955

A Monsieur l'officier de police judiciaire  
de et à Astrida.

Monsieur,

J'ai l'honneur de déposer plainte à charge de mon serviteur du nom de VUGAYABAGABO Antoine, originaire de Kigali même, lequel, à la date du 7 mars courant tandis que j'étais en voyage de contrôle à Biumba, a quitté Astrida sans m'avertir avec l'évidente intention de rompre son contrat.

Dans sa fuite il a emporté deux capitulas et deux chemises, vêtements mis à sa disposition exclusivement pour l'exécution de son travail. Il a aussi emporté une clé d'une porte extérieure de l'immeuble que j'occupe. Il était à mon service depuis janvier 1951.

Veuillez agréer, Monsieur l'officier de police judiciaire, l'assurance de ma considération distinguée.

R. Gaupin   
administrateur de territoire,  
contrôleur des C.A.C. à Astrida.